

تقديم الطلب والصلاحيّة

يتم إصدار بطاقة سيلر من قبل مكتب المواطنين عند الطلب وتقديم الأوراق والوثائق المطلوبة (يجب أن يكون البيشайд مده أطول من ستة أشهر)

.....

يتم إصدار بطاقة سيلر بشكل فردي لكل شخص له حق حيازتها.
يتم تسجيل الأطفال الذين تقل أعمارهم عن 6 سنوات في بطاقة والديهم.

بطاقة سيلر صالحة فقط مع بطاقة حكومية رسمية عليها صورة شخصية.

.....

بطاقة سيلر صالحة لمدة عام واحد من تاريخ الإصدار ويمكن تجديدها
لمدة عام آخر في كل مرة بشرط أن تبقى شروط الإصدار مستوفاة

.....

طاقة سيلر غير قابلة للإستبدال والتعويض. لا يمكن استبدال البطاقات
المفقودة أو المسروقة خلال فترة الصلاحية.

يجب إبلاغ المكتب المسؤول عن اصدار بطاقة سيلر في حال أي
تغيرات تؤثر على البطاقة (مثلاً في حال الانتقال من روالفيل سيلر)



Radolfzell
BOGOLZEE

يتم تقديم الطلبات وإصدار البطاقات من خلال
مكتب المواطنين. على العنوان التالي

Fachbereich Bürgerdienste
Bürgerbüro

Marktplatz 2
78315 Radolfzell am Bodensee

Tel.: 07732 / 81 444 oder 445
Fax: 07732 / 81 400

buergerinformation@radolfzell.de
www.radolfzell.de

naturblau *** Triel Bild o.l.: ©MARKE GENTLE | Werbegentur - mit Ökostrom gestaltet - auf 100 % Recyclingpapier gedruckt

Zeller
Karte

من أجل رادولفزيل الاجتماعية



Radolfzell
BOGOLZEE

Abteilung Integration, Soziales,
BE, Senioren

E-Mail: sozialamt@radolfzell.de

إصدار : فبراير(شباط) 2022

إرشادات وتعليمات كرت سيلر ل مدينة رادولفزيبل

أن يكون مكان إقامتك الرئيسي هو رادولفزيبل وتعيش بها
فئة الأشخاص الذين يحق لهم الحصول على بطاقة رادولفزيبل.

منح مدينة رادولفزيبل بطاقة سيلر للأشخاص التالية:

تخفيضات
يحصل حامل بطاقة سيلر على التخفيضات التالية:
.....
تخفيض بنسبة 50 % بمليمة على سعر الدخول إلى المسابح الحكومية المفتوحة والمغلقة
.....
تخفيض بنسبة 50 % على سعر الدخول مدرسة الموسيقى الحكومية
.....
تخفيض بنسبة 100 % على سعر الدخول إلى المكتبة ومركز الميديا
.....
تخفيض بنسبة 50 % على كافة الفعاليات الثقافية المنظمة من قبل الحكومة
.....
تخفيض بنسبة 50 % على كافة الكورسات في المدرسة الشعبية الحكومية التابعة إلى رودلف سيل (VHS)
.....
تخفيض بنسبة 50 % على جميع العروض المدفوعة في المركز الثقافي للأطفال في
.....
تخفيض بنسبة 50 % على تسعيرة الدخول إلى المتحف الحكومية والفعاليات المنظمة من الحكومة
.....
تخفيض بنسبة 50 % على تسعيرة نشاطات أيام العطل في مركز أطفال
.....
دفع فقط 50 % من رسوم العضوية الأشخاص المنضمين إلى نادي رودلف سيلر للأطفال القاصرين
.....
تخفيض بنسبة 50 % على رسوم دور رعاية الأطفال (في المدارس)
.....
تخفيض بنسبة 10 % على رسوم رياض الأطفال ودور رعاية الأطفال الحكومية
.....
تخفيض بنسبة 10 % على رسوم مرافق رعاية رياض الأطفال والأعياد الكنسية

الأشخاص الحاصلين والمستفيدون من المساعدات الاجتماعية حسب قانون الضمان الاجتماعي
SGB XII (المساعدة الاجتماعية ، الضمان الأساسي)
الأوراق المطلوبة هي آخر قرار من مكتب الخدمة الاجتماعية (بি�شايد السوسيال)
.....
المستفيدون بموجب قانون مزايا طالبي اللجوء الأشخاص (AsylbLG) -الأوراق المطلوبة هي تقديم إخطار بالموافقة على مزايا طالبي اللجوء
.....
المستفيدون والحاصلون على إعانة الإسكان وفقاً لقانون الإسكان الأشخاص (WoGG-Wohngeld Bescheid) -الأوراق المطلوبة هي تقديم إخطار الموافقة على إعانة الإسكان
.....
الأشخاص الحاصلين على منحة الأطفال (كيندر تسو شلاك) حسب المادة السادسة من قانون إعانات الطفل
الأوراق المطلوبة هي تقديم إخطار الموافقة على منحة الطفل (بি�شايد الموافقة)
.....
الأشخاص ذوي الاحتياجات الخاصة الحاصلين على درجة إعاقه بنسبة 50 % فما فوق
الأوراق المطلوبة هي تقديم بطاقة الإعاقه
.....
العائلات التي أحد أفرادها أو أكثر من ذوي الاحتياجات الخاصة (درجة إعاقه بنسبة 50 % فما فوق)
يمكنهم الحصول على كرت سيلر بغض النظر عن دخل العائلة
الأوراق المطلوبة هي تقديم بطاقة الإعاقه

* Vorrang bei Leistungsbeziehern hat der Antrag auf Kreisjugendhilfe.